



5 NOVEMBRE 2012

NO. 37

5 NOVEMBER 2012

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ORDER

DECENTRALIZATION ACT [CAP. 230]

- AREA COUNCIL DIVISIONS ORDER NO. 147 OF 2012

NURSES ACT [CAP. 262]

- INSTRUMENT OF APPOINTMENT – MEMBERS OF THE COUNCIL ORDER NO. 148 OF 2012

LEGAL NOTICE

CONTENT PAGE

LAND ACQUISITION ACT NO. 5 OF 1992

- MINISTERIAL DECLARATION OF LAND LOCATED AT FANAFO AREA ON SANTO NOTICE NO. 90 OF 2012 1-11

INTERNATIONAL COMPANIES ACT [CAP. 222]

- STRUCK OFF NOTICE NO. 91 OF 2012 12
- STRUCK OFF NOTICE NO. 92 OF 2012 13
- WILL BE STRUCK OFF NOTICE NO. 93 OF 2012 14



REPUBLIC OF VANUATU

DECENTRALIZATION ACT [CAP 230]

Area Council Divisions Order No. 147 of 2012

In exercise of the powers conferred on me by section 4A of the Decentralization Act [CAP 230], I, the Honourable GEORGE ANDRE WELLS, Minister of Internal Affairs, make the following Order.

1 Area Council Divisions

The Area Council Divisions for Local Government Councils are set out in the Schedule.

2 Commencement

This Order commences on the day on which it is made.

Made at Port Vila this 29th day of October, 2012.


Honourable GEORGE ANDRE WELLS
Minister of Internal Affairs



SCHEDULE
AREA COUNCIL DIVISIONS

LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
TORBA	Torres- LOH	
	Vanualava West	
	Gaua	
	Merelava	
	Ureparapara	
	Motalava	
	Merelava	
	Torres – HIU	
	Vanualava – East	
	Gaua- West	
		10

LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
SANMA	North Santo (Bigbay Solwota)	
	North West Santo	
	West Santo	
	East Santo	
	Canal- Fanafo	
	South Santo 1	
	South East Santo	
	East Malo	
	West Malo	
	North Santo (Bigbay Bush)	
	South Santo 2	
	Aore Island	
		12

SCHEDULE
 AREA COUNCIL DIVISIONS

LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
PENAMA	North Pentecost	
	Central Pentecost 1	
	Central Pentecost 2	
	South Pentecost	
	North Maewo	
	South Maewo	
	South Ambae	
	North Ambae 1	
	West Ambae 1	
	East Ambae	
	East Pentecost	
	Central Maewo	
	North Ambae 2	
	West Ambae 2	
		14

LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
MALAMPA	Central Malekula	
	NE Malekula	
	NW Malekula 1	
	SW Malekula	
	SE Malekula	
	South Malekula 1	
	North Ambrym	
	West Ambrym	
	SE Ambrym	
	Paama	
	NW Malekula 2	
	South Malekula 2	
	South Coast Malekula	
LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
SHEFA	North Efate	

SCHEDULE
 AREA COUNCIL DIVISIONS

	North West Efate	
	East Efate	
	Eratap	
	Erakor	
	Ifira	
	Pango	
	Mele	
	Blacksand	
	Emao	
	Nguna	
	Varsu	
	Vermaul	
	Vermali	
	Yarsu	
	Tongoa	
	Tongariki/Buninga	
	Emae	
	Makira/Mataso	
		19

LOCAL GOVERNMENT REGION	AREA COUNCIL	TOTAL
TAFEA	North Tanna	
	West Tanna	
	Whitesands	
	SW Tanna	
	South Tanna	
	North Erromango	
	South Erromango	
	Aniwa	
	Futuna	
	Anrityum	
	Middle Bush Tanna	
	White Sands 2	
	Lenakel 2	
		13
		81



REPUBLIC OF VANUATU

NURSES ACT [CAP 262]

Instrument of Appointment – Members of the Council Order No. 148 of 2012

In exercise of the powers conferred on me by section 6 of the Nurses Act [CAP 262], I, the Honourable WILLIE REUBEN ABEL TITONGOA, Minister of Health, make the following Order.

1 Appointment

The following persons are appointed as members of the Vanuatu Nursing Council:

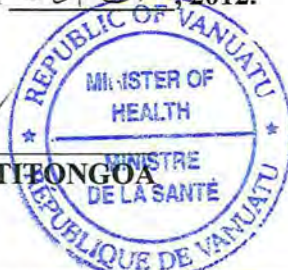
- (a) John TASSEREI; and
- (b) Bertha TARILEO; and
- (c) Evelyne EMILE; and
- (d) Lawrence TABI; and
- (e) Tousei LESTEOU; and
- (f) Jacob KAUSIAMA.

2 Commencement

This Order commences on the day on which it is made.

Made at Port Vila this 12th day of October, 2012.


Honourable WILLIE REUBEN ABEL TITONGOA
Minister of Health



REPUBLIQUE DE VANUATU
MINISTERE DES TERRES

PACIFIQUE SUD



REPUBLIC OF VANUATU
MINISTRY OF LANDS

SOUTH PACIFIC

DEPARTMENT OF LANDS, SURVEY AND RECORDS
Private Mail Bag 9090, Port Vila, Vanuatu Government
Telephone: (678) 23105

**DECLARATION THAT A LAND OR AN EASEMENT IS REQUIRED FOR A PUBLIC PURPOSE UNDER
THE LAND ACQUISITION ACT NO.5 OF 1992**

MINISTERIAL DECLARATION UNDER SECTION 6 OF THE LAND ACQUISITION ACT NO.5 OF 1992
NOTICE NO. 90 OF 2012

I, Honorable Steven Kalsakau, Minister of Lands and Natural Resource, has decided under Section 4 of the Land Acquisition Act No.5 of 1992 that the whole of the land located at Fanafo area on Santo and identified by the attached registered survey plan **04/2613/002** is needed for a public purpose, being the use and maintenance of the Sarakata Hydro Station plant site.

The acquiring officer is hereby directed to cause this declaration in the Bislama English and French languages to be published in the Gazette.


.....
Steven Kalsakau
Honorable Minister of Lands and Natural Resources



Date..31.../...10.../..2012..

REPUBLIQUE DE VANUATU
MINISTERE DES TERRES

PACIFIQUE SUD



REPUBLIC OF VANUATU
MINISTRY OF LANDS

SOUTH PACIFIC

DEPARTMENT OF LANDS, SURVEY AND RECORDS

Private Mail Bag 9090, Port Vila, Vanuatu Government

Telephone: (678) 23105

**DIKLEREISEN SE I NID BLONG GAT WAN LAN O WAN ISMEN BLONG WAN PABLIK PEPES ANDA
LONG LAND ACQUISITION ACT NO.5 OF 1992**

DIKLEREISEN BLONG MINISTA ANDA LONG SEKSEN 6 BLONG LAND ACQUISITION ACT NO.5 OF
1992

Mi, Honorobol Steven Kalsakau, Minista blong Lan mo Najurool Risos, mi disaed anda long Seksen 4 blong Land Acquisition Act No.5 of 1992, se graon we i stap long Fanafo eria long Santo mo registered survey plan blong hem hemi **04/2613/002**, Gavman i nidim blong wan pablik pepes, blo usum mo maintainem olsem site blong Sarakata Hydro Station, mo bambae Gavman i karem mo onem anda long Akt ia.

Wetem hemia mi stap askem akwaering ofisa blong i mekem oli putumaot diklereisen ia long Bislama, Inglis mo Franis lanwis long Gazette.



Steven Kalsakau
Honorobol Minista blong Lan mo Najurool Risos

Deit: 31 / 10 / 2012.

RÉPUBLIQUE DE VANUATU
MINISTÈRE DES TERRES

PACIFIQUE SUD



REPUBLIC OF VANUATU
MINISTRY OF LANDS

SOUTH PACIFIC

SERVICE DES TERRES, TOPOGRAPHIQUE ET DE L'ENREGISTREMENT

Sac Postal Privé 9090, Port-Vila, Gouvernement de Vanuatu

Téléphone : (678) 23105

PROCLAMATION QU'UNE TERRE OU QU'UNE SERVITUDE EST NÉCESSAIRE POUR UNE FIN D'INTÉRÊT PUBLIC CONFORMÉMENT À LA LOI N°5 DE 1992 SUR L'ACQUISITION DES TERRES

PROCLAMATION MINISTÉRIELLE CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 6 DE LA LOI N°5 DE 1992 SUR L'ACQUISITION DES TERRES

Le ministre des Terres & des Ressources naturelles l' Honorable Steven Kalsakau, conformément à l'article 4 de la Loi N°5 de 1992 sur l'Acquisition des terres, proclame que le terrain situé à la secteur de Fanafo sur Santo identifié sur le plan topographique numéro **04/2613/002** est nécessaire pour des fins d'accès d'intérêt publique, l'être l'usage et l'entretien du site de plante de Station d'Hydro de Sarakata, et par conséquent réquisitionné conformément à cette Loi.

Le fonctionnaire acquéreur est par la présente, tenu de faire rédiger et publier cette proclamation en bichlamar, anglais et français au Journal Officiel.


The seal is circular and contains the text: 'MINISTER OF LANDS, TOPOGRAPHY AND REGISTRATION', 'REPUBLIC OF VANUATU', 'TERRES, DES RESSOURCES NATURELLES ET DU SERVICE DES EAUX', and 'MINISTRE DES TERRES, DES RESSOURCES NATURELLES ET DU SERVICE DES EAUX'.

Steven Kalsakau

Le Ministre des Terres et des Ressources Naturelles

Date 31 / 10 / 2012.

SCHEDULE 4 / ANNEXE 4 / APENDIS 4

LAND ACQUISITION (FORMS) REGULATIONS NO. 32 OF 1994
RÈGLEMENT NO. 32 DE 1994 SUR L'ACQUISITION DE TERRES (FORMULAIRES)
REGULESEN NO. 32 BLONG 1994 ABAOT WEI BLONG TEKEM GRAON (FOM)

PUBLIC NOTICE / AVIS PUBLIC / PABLIK NOTIS

- TO :** Custom owners of and persons interested in the land which the Sarakata Hydro Station Site is located and being the whole of the land described by registered survey plan 04/2613/002 (the "land").
- Aux :** Propriétaires coutumiers du et aux personnes ayant des intérêts sur le terrain où se situe le site de la Station Hydraulique et représentant tout le Terrain décrit par le plan d'arpentage enregistré sous le Titre N° 04/2613/002 (le « terrain »).
- I go long :** Ol kastom ona mo olgeta we i gat interes long graon weh Sarakata Hydro Station i stap long hem mo weh graon ia registered plan blong hem hemi 04/2613/002 ("graon ia")

TAKE NOTICE / VEUILLEZ NOTE QUE / YU MAS SAVE SE:

1. The Minister has made a Declaration that the land is required for a public purpose

Le Ministre a déclaré que cette terre doit être acquise pour des fins d'intérêt public

Minista emi diklerem se Gavman i nidim graon ia blo interes blong pablik.

2. A copy of the Declaration is attached hereto

Vous trouverez ci-joint un exemplaire de la déclaration

Yu save faenem long dokumen ia wan kopi blong declereisen ia.

3. Description of land

Location: Fanafo Area, Santo (see attached map)

Description: The land to be acquired is held under customary interest and there are several interested parties.

Area: the total subject area required is 21ha 90 a 78 ca or 219,078 m² which includes its access road from the main road (see attached Survey Plan).

Description du terrain ou servitude

Emplacement : Le Secteur de Fanafo, Santo (voit la carte attachée)

Description : La terre être acquise est tenue sous l'intérêt coutumier et il y a plusieurs partis intéressés.

Le secteur : le secteur dépendant total exigé est 21ha 90 a 78 ca or 219.078 m² qui inclut sa route d'accès de la route principale (voit le Projet d'Enquête attaché).

Eria nao ol ditel long saed blong graon ia

Location: Fanafo Eria (u save luk lo Map we i stap)

Discripsen blong graon ia: Graon ia weh ia I stap anda lo kastomary interest mo i gat samfala pati weh I gat interest lo graon ia.

Eria: total Eria blong graon hemi 21ha 90 a 78 ca or 219.078 m² mo hemia i kavaremap akses rod blo hem weh I kasem mein rod (u save luk Survey Plan weh I stap)

4. A copy of the approved Survey Plan is attached hereto

Vous trouverez ci-joint une copie du relevé topographique de cette terre

Yu save faenem wan Sevei Map blong graon ia long dokumen ia

5. The Government intends to acquire the land for the purpose of public land

Le Gouvernement a l'intention d'acquérir cette terre étant comme une terre publique.

Gavman hemi wandem blong tekem graon ia blo bae hemi kam public graon

6. Any person interested in the land may submit his claims in writing to the Acquiring Officer not later than 4.30 p.m. on Friday 30th of November 2012 to notifying the Acquiring Officer of his right or nature of his interest in the land, the particulars of his claim for compensation, the amount of compensation claimed and the details of the computation of such amount

N'importe quelle personne intéressée dans la terre peut soumettre ses réclamations dans l'écriture à l'Officier qui n'acquiert pas plus tard que 4:30 de l'après-midi vendredi 30 Novembre 2012 à notifier l'Officier qui acquiert de sa droite ou sa nature de son intérêt dans la terre, les détails de sa réclamation pour la compensation, la quantité de compensation réclamée et les détails du calcul de telle quantité

Eni man we i gat interes long graon ia we Gavman i wantem tekem i mas sabmitim ol kleim blong hem long wan leta i go long Ofisa we i tekem graon bifo haf pas 4 afta nun long Friday namba 30th November 2012 mo i eksplenem long hem raet blong hem o wanem kaen interes nao hemi gat long graon ia, ol ditel blong kleim blong compensetem hem, amaon blong compensesen we i askem mo ol ditel long valuesen blong amaon ia.

7. The written notification referred to in paragraph 3 may be made personally by the claimant or by a duly authorized agent

La notification écrite mentionnée dans le paragraphe 3 peut être faite personnellement par le requérant ou par un agent dûment autorisé

Man we i mekem kleim hemi save givim notis ia o ejen blong hem i save givim notis ia long nem blong man we i mekem kleim.

8. On Monday 4th and Tuesday 5th December 2012, at the Lands Department Office in Luganville, Santo the Acquiring Officer will hold a hearing to determine any claims made

Lundi quatrième et mardi cinquième le Décembre 2012, aux Terres Département Bureau dans Luganville, Santo que l'Officier qui acquiert tiendra une audience pour déterminer n'importe quelles réclamations faites/

Ofisa we i wantem tekem graon bae i holem wan miting long Monday 4th mo Tuesday 5th blong diskas long graon ia.

9. Any person interested in the land, to be acquired who has submitted his claims to the Acquiring Officer may appear personally or by an agent duly authorized in writing by the custom owner or person interested, before me on the date specified in paragraph 8 above

N'importe quelle personne intéressée dans la terre, être acquise qui a soumis ses réclamations à l'Officier qui acquiert peuvent apparaître personnellement ou par un agent ont autorisé ternement dans l'écriture par le propriétaire ou la personne personnalisée s'est intéressé, avant moi sur la date spécifiée dans le paragraphe 8 au-dessus

Eni man we i gat interes long graon ia o rait long graon ia we Gavman i wantem tekem mo we i bin submitim ol kleim blong hem long Ofisa we i wantem tekem graon, i mas go luk Ofisa ia o i save askem long ejen blong hem we i apruvum long leta blong i go luk Ofisa we i wantem tekem graon long deit we oli spesifaem long paragraph 8 antap.

10. The address of the Acquiring Officer is:

L'adresse du fonctionnaire acquéreur est la suivante :

Yu save kontaktem Ofisa we i wantem tekem graon long adres ia:

Acquiring Officer

Le fonctionnaire acquéreur

Ofisa we i tekem graon:



Rocky Adams

Acquiring Officer

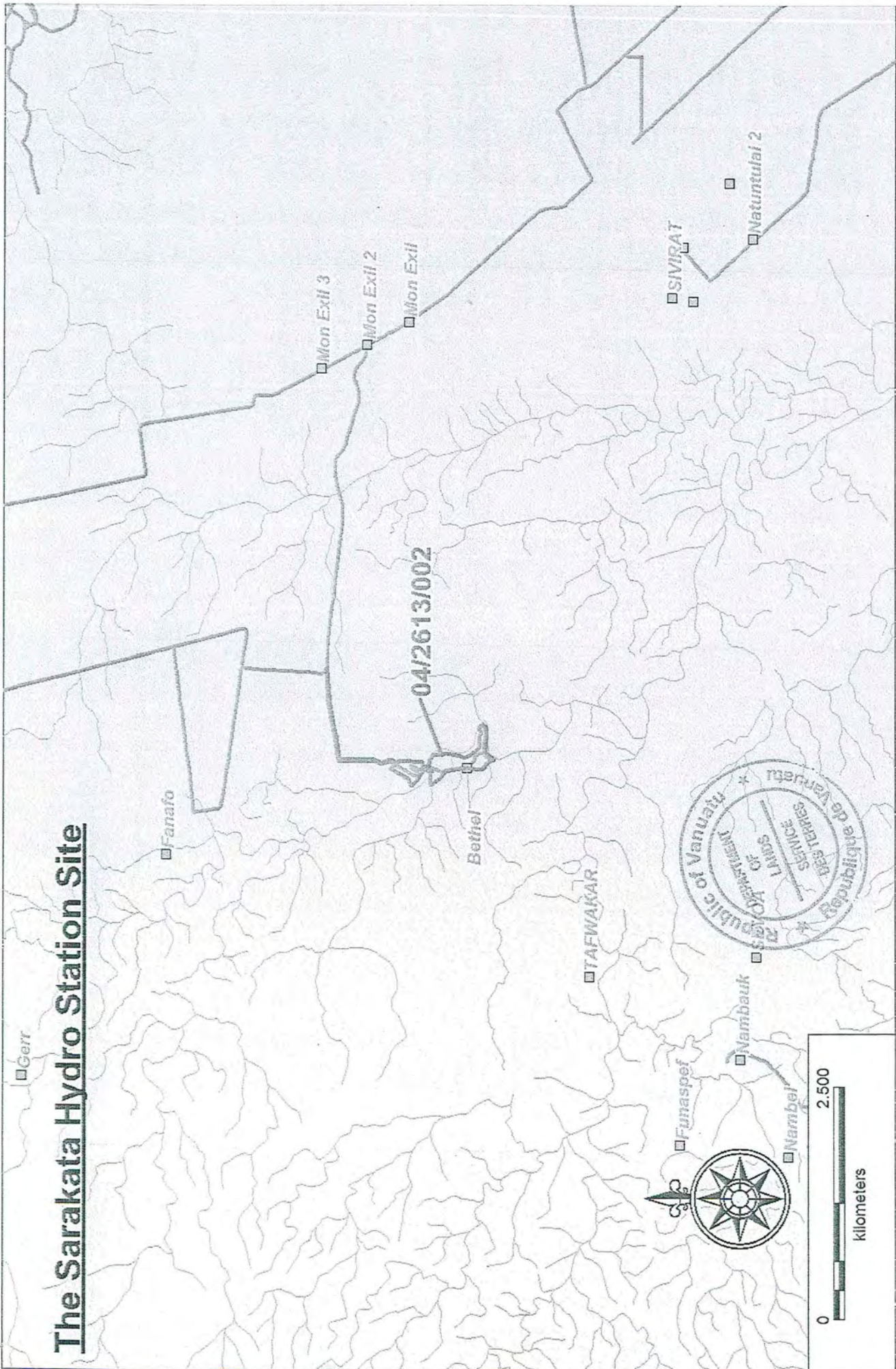
Lands Department

PMB 9090

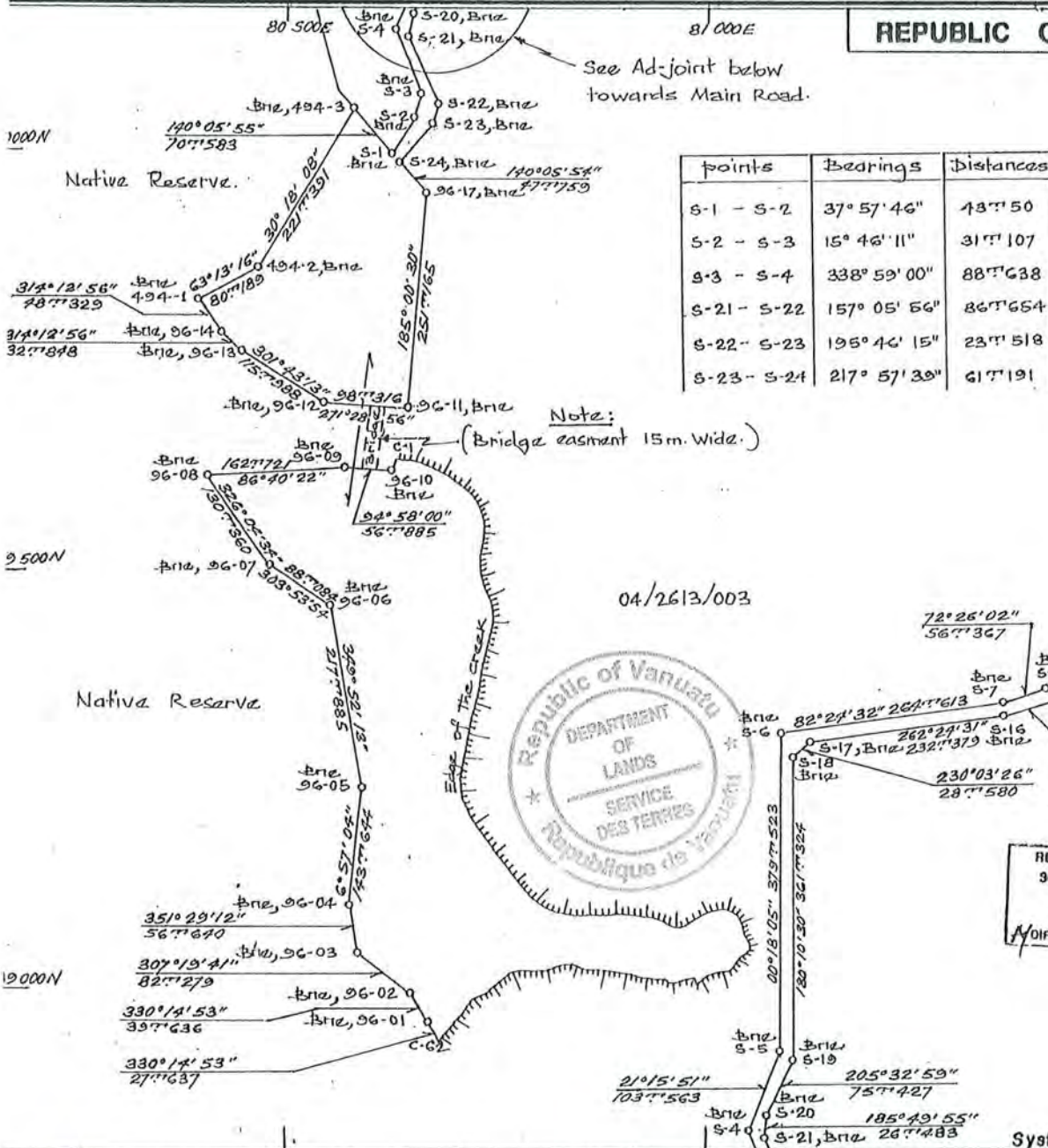
PORT VILA

Date / Deit : 2nd November 2012

The Sarakata Hydro Station Site



REPUBLIC OF VANUATU • REPUBLIQUE DE VANUATU



points	Bearings	Distances
S-1 - S-2	37° 57' 46"	43.7750
S-2 - S-3	15° 46' 11"	31.77107
S-3 - S-4	338° 59' 00"	88.77638
S-21 - S-22	157° 05' 56"	86.77654
S-22 - S-23	195° 46' 15"	22.77518
S-23 - S-24	217° 57' 30"	61.77191

I. SANTO

Title Titre

04 / 2613 / 002

Name of Property
Nom de la Propriété

HYDRO Electric
Pouner

Area Superficie ... 21 ha ... 90 a ... 78 ca ...

points	Bearings	Distances
S-10 - S-11	86° 08' 51"	41.77141
S-11 - S-12	R=85° 10' 14"	L=26.77500
S-12 - S-13	226° 00' 40"	54.77156

REPUBLIC OF VANUATU
SURVEY DEPARTMENT
PLAN APPROVED
M. BAREOEN
DIRECTOR OF SURVEYS

REPUBLIC OF VANUATU
DEPARTMENT LAND SURVEY
PORT VILA
SERVICE TOPOGRAPHIQUE
REPUBLIQUE DE VANUATU

Scale 1/5000
Echelle

Date 11 NOV 2005

Survey Department		Service Topographique	
Surveyed by DLS Lévé par	Computed by Sandra Calculé par	Checked by [Signature] Vérifié par	S.R
Drawn by JMK Dessiné par	Checked by [Signature] Vérifié par	Approved by [Signature] Approuvé par	8924

System : D.O.S.



REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION

INTERNATIONAL COMPANIES ACT [CAP. 222]

NOTICE NO. 91 OF 2012

TAKE NOTICE that pursuant to Section 113(2) of the International Companies Act [CAP. 222], the following companies :

40FYME INTERNATIONAL LIMITED	36335
A SOFT LTD	30549
3D ZIG ZAG LIMITED	34919

have been struck off the Register of Companies at Port Vila, Vanuatu,

Dated this twenty- fifth day of October, 2012.



George Andrews

Authorised Officer



REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION

INTERNATIONAL COMPANIES ACT [CAP. 222]

NOTICE NO. 92 OF 2012

TAKE NOTICE that pursuant to Section 113(2) of the International Companies Act [CAP. 222], this company :

AM LIMITED

35017

have been struck off the Register of Companies at Port Vila, Vanuatu

Dated this twenty- sixth day of October, 2012.



George Andrews
Authorised Officer



REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION

INTERNATIONAL COMPANIES ACT [CAP. 222]

NOTICE NO. 93 OF 2012

TAKE NOTICE that pursuant to Section 111, of the International Companies Act [CAP. 222], unless cause is shown to the contrary, the names of these companies :

AFTER NEXT LIMITED	35910
ALADIN OUTSOURCING LTD	34572
"KHOUN J" SARL	31604
888 MANAGEMENT INCORPORATION	32422
AFRICAN PARTNERS INVESTMENT GROUP CORP.	34210
AFGM RESOURCES LIMITED	36488
ACTION ADVENTURE INTERNATIONAL LIMITED	32857
ABUNDERON LTD	31678
ABLE LIMITED	31625
AK CONSULTING LIMITED	36506

shall be struck off the Register within 14 days from the date of this notice pursuant to Section 113(2) of the International Companies Act [CAP. 222].

Dated this twenty- fifth day of October, 2012.

